

## Совет Безопасности

Distr.: General 12 March 2020

## Резолюция 2514 (2020),

## принятая Советом Безопасности на его 8744-м заседании 12 марта 2020 года

Совет Безопасности,

*ссылаясь* на свои предыдущие резолюции, заявления своего Председателя и заявления для печати, касающиеся ситуации в Южном Судане,

подтверждая свою твердую приверженность суверенитету, независимости, территориальной целостности и национальному единству Республики Южный Судан и напоминая о важности принципов невмешательства, добрососедства и регионального сотрудничества,

вновь заявляя о своей серьезной тревоге и озабоченности в связи с политическим, экономическим и гуманитарным кризисом в Южном Судане, а также в связи с последовавшими актами насилия, совершаемыми политическими и военными лидерами страны с декабря 2013 года, и подчеркивая, что не может быть никакого военного урегулирования ситуации в Южном Судане,

решительно осуждая все боевые действия и другие нарушения Соглашения о прекращении военных действий, защите гражданского населения и гуманитарном доступе от 21 декабря 2017 года («Соглашение»), приветствуя оценку нарушений, оперативно проведенную Механизмом контроля и проверки соблюдения условий прекращения огня и осуществления переходных мер безопасности, призывая Межправительственную организацию по развитию (ИГАД) оперативно предоставлять доклады Совету Безопасности и отмечая, что Африканский союз, ИГАД и Совет Безопасности Организации Объединенных Наций потребовали, чтобы стороны, нарушающие Соглашение, были привлечены к ответу,

выражая признательность ИГАД за ее руководящую роль в продвижении мирного процесса в Южном Судане и приветствуя готовность ИГАД и ее государств-членов, Воссозданной объединенной комиссии по наблюдению и оценке (ВОКНО), Африканского союза, Совета мира и безопасности Африканского союза, Организации Объединенных Наций и стран региона продолжать взаимодействие с лидерами Южного Судана в интересах урегулирования текущего кризиса и предпринимаемые ими усилия в этой связи и призывая их к дальнейшему инициативному взаимодействию,

особо отмечая, что заключенное в 2018 году Обновленное соглашение об урегулировании конфликта в Республике Южный Судан («Обновленное





соглашение») является важным шагом вперед в мирном процессе, который открывает возможность для достижения устойчивого мира и стабильности в Южном Судане, призывая южносуданские стороны продемонстрировать политическую волю к мирному урегулированию конфликта, особо отмечая, что переговоры о разделе властных полномочий и мерах безопасности и безопасное возвращение всех южносуданских сторон в Джубу являются существенно важными для продвижения мирного процесса, и призывая стороны обеспечить эффективное, полноценное и конструктивное участие женщин в мирном процессе, признать необходимость защиты организаций по правам женщин и женщин-миротворцев от угроз и репрессий и выполнить изложенные в Обновленном соглашении обязательства, касающиеся инклюзивности, в том числе в отношении национального многообразия, гендерной, молодежной и региональной представленности,

приветствуя обнадеживающие события в мирном процессе в Южном Судане, включая начало формирования обновленного переходного правительства национального единства, признавая, что это представляет собой значительный шаг на пути к устойчивому миру со стороны участников Обновленного соглашения, и приветствуя далее дух компромисса и политическую волю, продемонстрированные сторонами в целях создания условий, необходимых для продвижения вперед мирного процесса,

учитывая сокращение масштабов политического насилия после подписания Обновленного соглашения и соблюдение режима постоянного прекращения огня в большинстве районов страны и учитывая далее меры укрепления доверия между сторонами, подписавшими Обновленное соглашение, и формирование большинства предпереходных механизмов Обновленного соглашения,

приветствуя ныне предпринимаемые Общиной Святого Эгидия посреднические усилия в целях содействия политическому диалогу между сторонами, подписавшими и не подписавшими Обновленное соглашение, и рекомендуя всем сторонам продолжать свои усилия по мирному разрешению споров в целях достижения всеобъемлющего и устойчивого мира,

ссылаясь на свою резолюцию 2117 (2013) и выражая серьезную озабоченность в связи с угрозой миру и безопасности в Южном Судане, возникающей в результате незаконной передачи, дестабилизирующего накопления и неправомерного применения стрелкового оружия и легких вооружений,

*отмечая* меры, принятые Советом Безопасности в резолюции 2428 (2018) и продленные в резолюции 2471 (2019),

напоминая о том, что к физическим лицам и организациям, которые несут ответственность за действия или меры, представляющие угрозу миру, безопасности или стабильности Южного Судана, или причастны к таким действиям или мерам либо участвовали, прямо или косвенно, в осуществлении таких действий или мер, могут быть применены адресные санкции в соответствии с резолюциями 2206 (2015), 2271 (2016), 2280 (2016), 2290 (2016), 2353 (2017), 2428 (2018) и 2471 (2019), причем в их число могут быть включены лица, которые планируют акты, нарушающие применимые международные стандарты в области прав человека или нормы международного гуманитарного права, акты, ущемляющие права человека, или акты, связанные с сексуальным и гендерным насилием в Южном Судане, руководят их совершением или совершают их, участвуют в нападениях на миссии Организации Объединенных Наций, международные силы безопасности или другие миротворческие операции или персонал гуманитарных организаций, и напоминая далее о своей готовности ввести адресные санкции,

подчеркивая критическую важность эффективного осуществления режима санкций, включая предусмотренные им меры по запрещению поездок, и ключевую роль, которую могут играть в этом отношении соседние государства, а также региональные и субрегиональные организации, поощряя усилия по дальнейшему укреплению сотрудничества и вновь подтверждая свою готовность скорректировать меры, изложенные в резолюции 2428 (2018) и возобновленные в резолюции 2471 (2019), с учетом прогресса, достигнутого в процессе установления мира, привлечения к ответственности и примирения,

высоко оценивая работу Миссии Организации Объединенных Наций в Южном Судане (МООНЮС) и особо отмечая важность эффективного взаимодействия и контактов с местным населением, а также с гуманитарными структурами, в том числе посредством регулярного предоставления информации о мандате МООНЮС, в частности о ее запланированных действиях и силах и средствах и об угрозах безопасности, и соответствующих дополнительных сведений как на территории, так и за пределами пунктов защиты гражданских лиц, и рекомендуя МООНЮС улучшать свою работу с населением, в том числе в ходе патрулирования, в порядке выполнения мандата МООНЮС, касающегося защиты гражданского населения,

признавая, что невооруженная защита гражданского населения зачастую может дополнять усилия по созданию безопасной среды, особенно в деле предотвращения сексуального и гендерного насилия в отношении гражданских лиц, и рекомендуя МООНЮС, в соответствующих случаях и по мере возможности, изучать, как она может использовать методы защиты гражданского населения, в том числе посредством налаживания взаимодействия с общинами и осуществления коммуникационной стратегии Миссии для укрепления своего потенциала в части защиты гражданских лиц и организации соответствующей подготовки персонала МООНЮС,

признавая тяжелую гуманитарную ситуацию и острую проблему отсутствия продовольственной безопасности в стране, осуждая нападения на источники средств к существованию и отказ в доступе к продовольствию и отмечая важность вклада МООНЮС в создание условий, способствующих доставке гуманитарной помощи, и в реализацию на основе координации с гуманитарными структурами и субъектами, занимающимися вопросами развития, перемещенным населением и властями условий для безопасного, осознанного, добровольного и достойного возвращения, переселения, расселения или интеграции в принимающих общинах внутренне перемещенных лиц и беженцев,

решительно осуждая продолжающуюся практику препятствования деятельности МООНЮС со стороны правительства Южного Судана и оппозиционных групп, включая жесткие меры по ограничению свободы передвижения, нападения на персонал МООНЮС и ограничивающие деятельность Миссии меры, включая ограничения на патрулирование и работу МООНЮС, в частности, по мониторингу положения с правами человека, многие из которых были охарактеризованы Генеральным секретарем как нарушения правительством Южного Судана Соглашения о статусе сил, и напоминая, что в соответствии с Соглашением о статусе сил МООНЮС, а также ее подрядчики пользуются полной свободой беспрепятственного передвижения по всей территории Южного Судана без каких-либо задержек по наиболее прямому маршруту без необходимости получения разрешений на проезд или предварительных санкций либо направления уведомления, а также правом на ввоз оборудования, продовольствия, предметов снабжения, горючего, материалов и других товаров без уплаты пошлин, налогов и сборов и применения других запретов и ограничений,

20-03919 3/20

требуя, чтобы все соответствующие субъекты, в частности правительство Южного Судана, включая Народные силы обороны Южного Судана, Полицейскую службу Южного Судана, Национальную службу безопасности, НОАС (О) и Фронт национального спасения, прекратили чинить МООНЮС все препятствия, включая, в частности, препятствия, мешающие МООНЮС выполнять свой мандат по наблюдению за соблюдением прав человека и расследованию их нарушений,

напоминая о своем решительном осуждении всех нападений на гражданских лиц, включая случаи, связанные с насилием в отношении женщин, детей и лиц, находящихся в уязвимом положении, целенаправленным насилием на этнической почве, разжиганием ненависти и подстрекательством к насилию, и выражая далее глубокую обеспокоенность по поводу того, что события, начавшиеся как политический конфликт, могут перерасти в настоящую межэтническую войну, как отметил Специальный советник по предупреждению геноцида Адама Дьенг,

выражая серьезную обеспокоенность в связи с непрекращающимися сообщениями о сексуальном и гендерном насилии, включая содержащиеся в докладе Генерального секретаря Совету Безопасности о сексуальном насилии в условиях конфликта (\$/2018/250) выводы об использовании сторонами конфликта сексуального насилия в качестве тактики против гражданского населения в Южном Судане, включая одиночные и групповые изнасилования женщин и девочек, похищения, принуждение к вступлению в брак и обращение в сексуальное рабство, когда сохраняющиеся масштабы связанного с конфликтом сексуального насилия и других форм насилия в отношении женщин и девочек стали обычным явлением и сохраняются после подписания Обновленного соглашения, несмотря на приостановление большинства военных наступательных операций, как это зафиксировано в подготовленном в феврале 2019 года МООНЮС и Управлением Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека (УВКПЧ) докладе о сексуальном насилии в условиях конфликта на севере Юнити в период с сентября по декабрь 2018 года, что подчеркивает настоятельную необходимость и важность своевременного расследования и предоставления помощи и защиты лицам, пострадавшим от сексуального и гендерного насилия,

решительно осуждая все нарушения и ущемления прав человека и нарушения международного гуманитарного права всеми сторонами, включая вооруженные группы и национальные силы безопасности, а также подстрекательство к совершению таких злоупотреблений и нарушений, осуждая далее притеснения, целенаправленные действия и цензуру в отношении гражданского общества, гуманитарного персонала и журналистов, подчеркивая, что те, кто несет ответственность за нарушения международного гуманитарного права и нарушения и ущемления прав человека, должны быть привлечены к ответственности и что правительство Южного Судана несет главную ответственность за защиту своего населения от геноцида, военных преступлений, этнических чисток и преступлений против человечности, и выражая озабоченность по поводу того, что, несмотря на подписание Обновленного соглашения, по-прежнему имеют место нарушения, включая изнасилования и сексуальное насилие, которые могут быть равнозначны международным преступлениям, включая военные преступления и преступления против человечности,

вновь заявляя о настоятельной необходимости положить конец безнаказанности в Южном Судане и привлечь к ответственности всех, кто виновен в нарушениях международного гуманитарного права, а также в нарушении и ущемлении прав человека, подчеркивая важность мер в области правосудия переходного

периода, в том числе предусмотренных в Обновленном соглашении, для прекращения практики безнаказанности, содействия национальному примирению и заживлению ран и обеспечения устойчивого мира, как это признано в главе V Обновленного соглашения, и в этой связи поддерживая усилия Африканского союза по созданию смешанного суда для Южного Судана и разделяя озабоченность Совета мира и безопасности Африканского союза по поводу задержек и отсутствия сотрудничества со стороны правительства Южного Судана, как это было заявлено Председателем Африканского союза в феврале 2020 года на открытии сессии Исполнительного совета Африканского союза,

выражая серьезную обеспокоенность в связи с докладами о положении в области прав человека в Южном Судане, выпущенными МООНЮС и Генеральным секретарем, выражая далее серьезную озабоченность по поводу того, что согласно докладу Комиссии Африканского союза по расследованию относительно Южного Судана, обнародованному 27 октября 2015 года, и докладам Комиссии по правам человека в Южном Судане, обнародованным 23 февраля 2018 года, 20 февраля 2019 года и 20 февраля 2020 года, возможно, были совершены военные преступления и преступления против человечности, особо отмечая свою надежду на то, что эти и другие заслуживающие доверия доклады будут должным образом рассмотрены теми или иными механизмами правосудия переходного периода для Южного Судана, в том числе теми, которые предусмотрены в Обновленном соглашении, подчеркивая важность сбора и сохранения доказательств для их последующего использования смешанным судом для Южного Судана и другими механизмам привлечения к ответственности и поддерживая усилия в этой области,

признавая важность ратификации правительством Южного Судана Факультативного протокола к Конвенции о правах ребенка, касающегося участия детей в вооруженных конфликтах, решительно призывая к его полному и незамедлительному осуществлению, приветствуя подписание 7 февраля Всеобъемлющего плана действий по прекращению и предупреждению всех тяжких преступлений против детей, принимая к сведению роль, которую играет правительство Южного Судана в переговорах об освобождении детей сторонами конфликта, отмечая при этом, что, согласно докладу Комиссии по правам человека от февраля 2020 года, по состоянию на июль 2019 года в рядах Народных сил обороны Южного Судана и вооруженных оппозиционных групп по-прежнему насчитывалось около 19 000 детей, настоятельно призывая все стороны предпринять дополнительные усилия, с тем чтобы немедленно прекратить вербовку детей и освободить всех детей, которые были завербованы до настоящего времени, и поощряя дальнейшие усилия в этом отношении, в частности одобрение правительством Южного Судана Парижских принципов,

принимая к сведению подготовленный МООНЮС и УВКПЧ в феврале 2018 года доклад о свободе выражения мнений в Южном Судане за период после кризиса, произошедшего в июле 2016 года, выражая сохраняющуюся озабоченность по поводу жесткого ограничения права на свободу мнений и их выражение и права на свободу объединений, осуждая использование средств массовой информации для трансляции заявлений, разжигающих ненависть, и распространения сообщений, подстрекающих к насилию против той или иной этнической группы, — практики, которая может повлечь за собой широкомасштабное насилие и усугубление вооруженного конфликта, и призывая правительство Южного Судана незамедлительно осудить и пресечь усиливающиеся пропаганду ненависти и насилие на этнической почве и содействовать примирению жителей страны,

20-03919 5/20

выражая серьезную обеспокоенность тяжелым положением инвалидов в Южном Судане, включая оставление, насилие и отсутствие доступа к элементарным услугам, и подчеркивая необходимость удовлетворения особых потребностей инвалидов при оказании гуманитарной помощи,

признавая неблагоприятные последствия экстремальных погодных условий для гуманитарной ситуации и стабильности в Южном Судане и подчеркивая необходимость применения правительством Южного Судана и Организацией Объединенных Наций надлежащих оценок рисков и стратегий по управлению рисками в связи с такими условиями,

выражая серьезную и назревшую озабоченность по поводу перемещения около 3,9 миллиона человек и текущего гуманитарного кризиса, а также того, что, согласно опубликованному в феврале 2020 года докладу по комплексной классификации стадий продовольственной безопасности, порядка 5,29 миллиона человек сталкиваются с острой проблемой отсутствия продовольственной безопасности, что 7,2 миллиона человек нуждаются в жизненно необходимой помощи, высоко оценивая усилия гуманитарных учреждений Организации Объединенных Наций, партнеров и доноров по оказанию безотлагательной и скоординированной поддержки населению и призывая международное сообщество и далее прилагать такие усилия в целях удовлетворения гуманитарных потребностей народа Южного Судана,

осуждая тот факт, что все стороны препятствуют передвижению гражданских лиц и доступу работников гуманитарных организаций к нуждающимся в помощи гражданским лицам, выражая обеспокоенность по поводу введения новых налогов и сборов, препятствующих доставке гуманитарной помощи на территории страны, с озабоченностью отмечая сообщения о том, что вынужденное перемещение и отказ в гуманитарном доступе усугубляют проблему отсутствия продовольственной безопасности для гражданского населения, и напоминая о том, что все стороны конфликта должны разрешать и облегчать согласно соответствующим положениям международного права и руководящим принципам Организации Объединенных Наций, касающимся гуманитарной помощи, в том числе принципам гуманности, непредвзятости, нейтральности и независимости, полный, безопасный и беспрепятственный доступ для персонала по оказанию помощи, оборудования и материалов и своевременную доставку гуманитарной помощи всем нуждающимся, в частности внутренне перемещенным лицам и беженцам,

решительно осуждая все совершенные на гуманитарный персонал и гуманитарные объекты нападения, в результате которых этот персонал понес потери, составившие с декабря 2013 года не менее 116 человек, в том числе нападение на комплекс «Террейн», совершенное 11 июля 2016 года, и нападения на медицинский персонал и больницы, с тревогой отмечая растущую тенденцию к преследованию и запугиванию гуманитарного персонала и напоминая, что нападения на гуманитарный персонал и гуманитарные объекты, необходимые для выживания гражданского населения, могут быть приравнены к нарушениям международного гуманитарного права,

выражая глубокую признательность за действия, предпринимаемые миротворцами из состава МООНЮС и странами, предоставляющими воинские и полицейские контингенты, для осуществления мандата МООНЮС в сложных условиях, в том числе для защиты гражданских лиц, включая иностранных граждан, которым угрожает физическое насилие, и для стабилизации обстановки в плане безопасности на объектах МООНЮС и за их пределами, особо отмечая, что Генеральному секретарю не следует принимать никаких национальных оговорок, отрицательно сказывающихся на эффективном

осуществлении мандата, и *подчеркивая*, что отсутствие эффективного командования и управления, отказ выполнять приказы, отсутствие реакции на нападения на гражданских лиц, отказ от участия в глубинном патрулировании сельских районов страны, недостаточная оснащенность и нехватка финансовых ресурсов могут негативно сказаться на совместной ответственности за эффективное осуществление мандата,

приветствуя твердое намерение Генерального секретаря обеспечить строгое выполнение требований провозглашенной им политики абсолютной нетерпимости к сексуальной эксплуатации и сексуальным надругательствам, отмечая различные меры, принятые МООНЮС и странами, предоставляющими воинские и полицейские контингенты, для борьбы с сексуальной эксплуатацией и сексуальными надругательствами, но выражая при этом серьезную обеспокоенность по поводу недавних сообщений об актах сексуальной эксплуатации и сексуальных надругательствах, предположительно совершенных миротворцами в Южном Судане, подчеркивая настоятельную необходимость оперативного расследования таких сообщений странами, предоставляющими воинские и полицейские контингенты, и, в надлежащих случаях, МООНЮС заслуживающим доверия и транспарентным образом, а также привлечения к ответственности тех, кто виновен в совершении таких уголовных преступлений или правонарушений, и подчеркивая далее необходимость не допускать такой эксплуатации и таких надругательств и повышать эффективность мер, принимаемых в связи с такими сообщениями в соответствии с резолюцией 2272 (2016),

признавая серьезную нехватку сил и средств, с которой сталкивается МООНЮС при выполнении своего мандата, выражая признательность МООНЮС за ее неустанные усилия по обеспечению безопасности внутренне перемещенных лиц, ищущих защиты в ее пунктах, признавая при этом важность поиска устойчивых решений для внутренне перемещенных лиц в соответствии с Руководящими принципами по вопросу о перемещении лиц внутри страны и подчеркивая в этой связи необходимость распространить присутствие МООНЮС, в том числе путем упреждающего развертывания сил и средств и посредством патрулирования, на районы перемещения, районы потенциального и фактического возвращения и особо отмечая важность гибкости позиции МООНЮС в пунктах защиты гражданского населения и за их пределами, а также что решения о позиции и развертывании по-прежнему связаны с анализом угроз,

особо отмечая, что устранить сохраняющиеся препятствия полному осуществлению резолюции 1325 (2000) и последующих резолюций по вопросу о женщинах, мире и безопасности, включая резолюцию 2242 (2015), можно будет только при наличии твердой приверженности расширению прав и возможностей женщин, обеспечению их участия и соблюдению их прав человека, а также на основе слаженного руководства, последовательной информационной деятельности и практических действий, а также поддержки, направленных на широкое вовлечение женщин в процесс принятия решений на всех уровнях,

решительно осуждая нападения правительственных и оппозиционных сил и других групп на персонал и объекты Организации Объединенных Наций и ИГАД, в том числе случай со сбитым в декабре 2012 года силами Народно-освободительной армии Судана (НОАС) вертолетом Организации Объединенных Наций, нападение в апреле 2013 года на автоколонну Организации Объединенных Наций, нападение в декабре 2013 года на лагерь МООНЮС в Акобо, случай со сбитым в августе 2014 года неустановленными вооруженными группами вертолетом Организации Объединенных Наций, арест и задержание в августе 2014 года группы наблюдения и контроля ИГАД, захват и задержание в октябре

20-03919 7/20

2015 года персонала и техники МООНЮС в штате Верхний Нил оппозиционными силами, нападение в феврале 2016 года на пункт защиты гражданского населения в Малакале, нападение в июле 2016 года на пункт защиты гражданского населения в Джубе и нападение на комплекс «Террейн», задержание и похищения персонала Организации Объединенных Наций и связанного с ней персонала, неоднократные нападения на лагеря МООНЮС в Боре, Бентиу, Малакале и Мелуте, а также исчезновение — предположительно в результате действий сил НОАС — и гибель трех национальных сотрудников, связанных с Организацией Объединенных Наций, и одного национального подрядчика в штате Верхний Нил, и призывая правительство Южного Судана оперативно и тщательно завершить свое расследование, этих нападений и привлечь виновных к ответственности,

*определяя*, что положение в Южном Судане продолжает создавать угрозу международному миру и безопасности в регионе,

действуя на основании главы VII Устава Организации Объединенных Наций,

- 1. *требует*, чтобы все стороны конфликта немедленно прекратили боевые действия на всей территории Южного Судана и стали участвовать в мирном процессе и *требует далее*, чтобы руководители Южного Судана соблюдали режим постоянного прекращения огня, предусмотренный Обновленным соглашением, и режимы прекращения огня, к установлению которых они призвали 11 июля 2016 года и 22 мая 2017 года, а также Соглашение о прекращении боевых действий, защите гражданского населения и гуманитарном доступе, подписанное 21 декабря 2017 года, и обеспечивали полное соблюдение последующих постановлений и приказов, предписывающих их командирам осуществлять управление своими войсками и обеспечивать защиту гражданских лиц и их имущества;
- 2. требует, чтобы правительство Южного Судана выполняло обязательства, изложенные в Соглашении о статусе сил между правительством Южного Судана и Организацией Объединенных Наций, и немедленно прекратило препятствовать МООНЮС в выполнении ею своего мандата, требует далее, чтобы правительство Южного Судана немедленно прекратило препятствовать усилиям международных и национальных гуманитарных структур по оказанию помощи гражданским лицам и облегчило свободу передвижения для Механизма контроля и проверки соблюдения условий прекращения огня и осуществления переходных мер безопасности, призывает правительство Южного Судана принять меры для сдерживания и привлечения к суду лиц, несущих ответственность за любые враждебные или иные действия, препятствующие работе МООНЮС или международных и национальных гуманитарных структур, напоминает правительству Южного Судана, что в соответствии с Соглашением о статусе сил МООНЮС не требуются предварительные санкции или разрешения для выполнения порученных ей задач, и настоятельно призывает правительство Южного Судана создать для МООНЮС и ее партнеров условия для взаимного сотрудничества, с тем чтобы они могли выполнять свою работу;
- 3. заявляет о своем намерении рассмотреть вопрос о применении всех соответствующих мер, предусмотренных резолюциями 2206 (2015), 2290 (2016), 2353 (2017), 2428 (2018) и 2471 (2019), против тех, кто предпринимает действия, подрывающие мир, стабильность и безопасность в Южном Судане, особо отмечает неприкосновенность пунктов защиты, созданных Организацией Объединенных Наций, конкретно подчеркивает, что физические лица и организации, которые несут ответственность за нападения на персонал и объекты МООНЮС и любой гуманитарный персонал или причастны к таким нападениям либо

участвовали, прямо или косвенно, в их совершении, могут отвечать критериям для включения в санкционный перечень, и в этой связи принимает к сведению специальный доклад Генерального секретаря о продлении мандата Миссии Организации Объединенных Наций в Южном Судане от 20 февраля 2018 года (\$/2018/143), в котором говорится, что бесперебойные поставки оружия и боеприпасов в Южный Судан напрямую влияют на безопасность персонала Организации Объединенных Наций и способность МООНЮС выполнять свой мандат, принимает далее к сведению коммюнике Совета мира и безопасности Африканского союза от 8 февраля 2018 года, в котором говорится, что стороны, подписавшие Соглашение о прекращении боевых действий, защите гражданского населения и обеспечении гуманитарного доступа, должны быть лишены средств для продолжения боевых действий, и особо отмечает меры, предусмотренные в резолюции 2428 (2018) Совета Безопасности, включая оружейное эмбарго, для лишения сторон средств для продолжения боевых действий и предотвращения нарушений Соглашения о прекращении боевых действий, защите гражданского населения и обеспечении гуманитарного доступа;

- 4. приветствует обнадеживающие события в мирном процессе в Южном Судане, демонстрацию сторонами политической воли к созданию условий, необходимых для продвижения мирного процесса, и сокращение масштабов политического насилия между воюющими сторонами, и призывает стороны в полной мере осуществить Обновленное соглашение и безотлагательно создать предусмотренные в нем институты;
- 5. осуждает нарушения Соглашения о прекращении боевых действий, защите гражданского населения и обеспечении гуманитарного доступа всеми сторонами, включая продолжающееся применение сексуального и гендерного насилия в ходе нападений, и нападения на наблюдателей Механизма контроля и проверки соблюдения условий прекращения огня и осуществления переходных мер безопасности, которые подрывают меры укрепления доверия между воюющими сторонами, подчеркивает, что отсутствие реальных механизмов обеспечения безопасности может задержать мирный процесс, призывает все стороны обеспечить полноценное, эффективное и реальное участие молодежи, женщин, различных общин, религиозных групп и гражданского общества во всех усилиях по урегулированию конфликтов и миростроительству и призывает далее МООНЮС оказывать помощь всем сторонам в этих усилиях;
  - 6. постановляет продлить мандат МООНЮС до 15 марта 2021 года;
- 7. постановляет сохранить общую численность личного состава МООНЮС с максимальной численностью личного состава военного компонента в 17 000 человек, включая Региональные силы по защите, и максимальной численностью полицейских в 2101 человек, включая 88 сотрудников исправительных учреждений, и выражает готовность рассмотреть вопрос об осуществлении необходимых корректировок в Миссии для приведения ее в соответствие с обстановкой в плане безопасности на местах;
- 8. *постановляет*, что мандат МООНЮС будет заключаться в решении перечисленных ниже задач, и уполномочивает МООНЮС использовать все необходимые средства для их выполнения:
  - а) Защита гражданского населения:
  - i) защищать гражданское население, подвергающееся угрозе физического насилия, независимо от источника такого насилия, в пределах своих возможностей и районов дислокации, уделяя особое внимание защите женщин и детей, в том числе посредством использования на постоянной основе услуг советников Миссии по вопросам защиты детей и защиты

20-03919 9/20

женщин и ее негражданских и гражданских советников по гендерным вопросам, должности которых должны быть заполнены в оперативном порядке;

- ii) сдерживать насилие в отношении гражданских лиц, в том числе иностранных граждан, в первую очередь посредством упредительного развертывания, активного патрулирования, уделяя при этом особое внимание внутренне перемещенным лицам, где бы они ни находились, в том числе в пунктах защиты и лагерях беженцев, гуманитарному персоналу и правозащитникам, и выявления угроз в отношении гражданских лиц и нападений на них, в том числе посредством поддержания регулярных контактов с гражданским населением и тесного взаимодействия с гуманитарными и правозащитными организациями, организациями гражданского общества и организациями, занимающимися вопросами развития, в районах, где существует высокий риск возникновения конфликта, в том числе, сообразно обстоятельствам, в школах, местах отправления культа, больницах, на нефтяных объектах и в районах потенциального возвращения, особенно в тех случаях, когда правительство Южного Судана не может обеспечить такую безопасность или не обеспечивает ее;
- ііі) усилить осуществление в рамках всей Миссии стратегии раннего предупреждения, включая разработку плана получения информации в рамках скоординированного подхода к сбору сведений, отслеживанию и анализу инцидентов, мониторингу, проверке, раннему предупреждению и распространению информации и к использованию механизмов реагирования, включая механизмы реагирования на угрозы в отношении гражданских лиц и нападения на них, которые могут быть связаны с нарушениями и ущемлением прав человека или же с нарушениями международного гуманитарного права, а также готовиться к принятию мер в случае новых возможных нападений на персонал и объекты Организации Объединенных Наций;
- iv) поддерживать общественный порядок и безопасность на территории созданных МООНЮС пунктов защиты гражданского населения, и за их пределами;
- сдерживать и предотвращать сексуальное и гендерное насилие в пределах своих возможностей и районов дислокации, как особо отмечено в пункте 41 специального доклада Генерального секретаря от 10 ноября 2016 года (S/2016/951);
- vi) оказывать добрые услуги, принимать меры по укреплению доверия и способствовать реализации стратегии Миссии по защите, особенно в отношении женщин и детей, в том числе содействовать предотвращению, смягчению последствий и урегулированию межобщинных конфликтов, в частности в рамках посреднических усилий и работы с населением, для достижения устойчивого примирения на местном и национальном уровнях в качестве неотъемлемого компонента деятельности по предотвращению насилия и долгосрочному государственному строительству, а также оказывать поддержку, в рамках имеющихся ресурсов, соответствующим органам власти и организациям гражданского общества в разработке и осуществлении учитывающих гендерную проблематику программ сокращения масштабов насилия на общинном уровне в сотрудничестве с партнерами по процессу развития и общинными представителями, особенно женщинами и молодежью;
- vii) содействовать созданию такой обстановки в плане безопасности, которая способствовала бы безопасное, осознанному, добровольному и

достойному возвращению, переселению, расселению или интеграции в принимающие общины внутрение перемещенных лиц и беженцев, в том числе посредством отслеживания положения в области прав человека, обеспечения их соблюдения в строгом соответствии с провозглашенной Организацией Объединенных Наций политикой должной осмотрительности в области прав человека (ПДОПЧ), осуществлять координацию действий с полицейскими службами, органами безопасности, правительственными учреждениями и организациями гражданского общества при проведении соответствующих ориентированных на защиту мероприятий, таких как повышение уровня осведомленности о проблемах сексуального и гендерного насилия и по тематике «Дети и вооруженные конфликты», а также при оказании, в рамках имеющихся ресурсов, технической помощи или консультативных услуг в вопросах, касающихся международного гуманитарного права, проведения расследований и уголовного преследования по делам о сексуальном и гендерном насилии, сексуальном насилии в условиях конфликта и других серьезных нарушениях и ущемлениях прав человека, в целях усиления защиты гражданских лиц, борьбы с безнаказанностью и содействия в привлечении к ответственности;

- viii) поддерживать деятельность по содействию безопасному, сознательному, добровольному и достойному возвращению, переселению или интеграции внутренне перемещенных лиц из пунктов защиты гражданского населения Организации Объединенных Наций, действуя в координации с гуманитарными организациями и другими соответствующими заинтересованными сторонами и в рамках имеющихся ресурсов;
- b) Создание условий, благоприятствующих доставке гуманитарной помощи:
  - і) содействовать, в тесном сотрудничестве с гуманитарными субъектами, созданию условий в плане безопасности, благоприятствующих доставке гуманитарной помощи в целях обеспечения возможностей оперативного, безопасного и беспрепятственного доступа персонала, оказывающего помощь, ко всем нуждающимся в Южном Судане и своевременной доставке гуманитарной помощи, в том числе внутренне перемещенным лицам и беженцам, памятуя о необходимости соблюдения соответствующих положений международного права и уважения руководящих принципов Организации Объединенных Наций в области оказания гуманитарной помощи, включая гуманность, непредвзятость, нейтральность и независимость:
  - ii) обеспечивать, сообразно обстоятельствам, безопасность и свободу передвижения персонала Организации Объединенных Наций и связанного с ней персонала, а также безопасность объектов и охрану имущества, необходимых для выполнения поставленных задач;
- с) Поддержка усилий по осуществлению Обновленного соглашения и мирного процесса:

выполнять в пределах своих возможностей следующие задачи по содействию осуществлению Обновленного соглашения и мирного процесса, учитывая, что задачи, изложенные в пункте 10, имеют существенно важное значение для создания благоприятных условий для осуществления Обновленного соглашения и мирного процесса:

i) использовать добрые услуги для поддержки мирного процесса и осуществления Обновленного соглашения, в том числе путем предоставления консультаций или технической помощи;

20-03919 11/20

- іі) участвовать и оказывать поддержку в выполнении задач по наблюдению за прекращением огня и проверке, которые были возложены на Механизм контроля и проверки соблюдения условий прекращения огня и осуществления переходных мер безопасности (МКПСПОПМБ), и, в частности, оказывать МКПСПОПМБ содействие и поддержку в вопросах обеспечения контроля и отчетности в отношении нарушений и общей эффективности в выявлении тех, кто несет ответственность за эти нарушения;
- ііі) активно участвовать в работе ВОКНО и других механизмах осуществления и поддерживать их работу, в том числе на субнациональном уровне;
- d) Мониторинг прав человека и расследование их нарушений:
- i) осуществлять контроль, расследование, проверку и незамедлительное и регулярное предание гласности случаев несоблюдения и нарушения прав человека и нарушения международного гуманитарного права, включая случаи, которые могут быть приравнены к военным преступлениям и преступлениям против человечности;
- ii) осуществлять контроль, расследование, проверку и предание гласности конкретных случаев нарушений и надругательств, совершенных в отношении детей и женщин, включая все формы сексуального и гендерного насилия в условиях вооруженного конфликта, и ускорить внедрение механизмов наблюдения и анализа случаев сексуального насилия, связанного с вооруженными конфликтами, и предоставления информации о них, а также посредством укрепления механизма отслеживания нарушений и злоупотреблений в отношении детей и предоставления информации о них;
- iii) осуществлять в сотрудничестве со Специальным советником Организации Объединенных Наций по предупреждению геноцида контроль и проводить расследования случаев разжигания ненависти и подстрекательства к насилию и докладывать о них;
- iv) в соответствующих случаях координировать действия и обмениваться соответствующей информацией с международными, региональными и национальными механизмами, занимающимися мониторингом и расследованием нарушений международного гуманитарного права и случаев нарушения и ущемления прав человека, в том числе тех нарушений, которые могут быть равносильны военным преступлениям или преступлениям против человечности, а также предоставлением информации о них, и оказывать им техническую помощь;
- 9. подчеркивает, что мирный процесс остается жизнеспособным только при условии полной приверженности всех сторон и вовлечения гражданского общества, женщин и молодежи, настоятельно призывает все стороны добросовестно участвовать в мирном процессе, с тем чтобы прийти к компромиссам, необходимым для обеспечения мира и стабильности в Южном Судане, и заявляет о своем намерении проводить активный обзор задач и состава МООНЮС с учетом прогресса в мирном процессе и на основе осуществления Обновленного соглашения;
- 10. постановляет, что в соответствии с резолюцией 2304 (2016) мандат МООНЮС включает обязанность по обеспечению безопасной обстановки в Джубе и вокруг нее, а также по мере необходимости в других частях Южного Судана, и уполномочивает МООНЮС использовать все необходимые средства, включая принятие энергичных мер в тех случаях, когда это необходимо, и осуществление активного патрулирования в целях:

- i) содействия созданию условий для безопасного и свободного передвижения в Джубу, из Джубы и вокруг нее, в том числе путем обеспечения защиты путей въезда в город и выезда из него и основных коммуникационных и транспортных линий в Джубе;
- ii) защиты аэропорта для обеспечения того, чтобы он продолжал функционировать, и защиты определенных Специальным представителем Генерального секретаря ключевых объектов в Джубе, которые играют существенно важную роль в обеспечении благополучия населения Джубы;
- ііі) оперативного и эффективного применения мер к любому субъекту, который, согласно достоверным сведениям, готовит нападения на пункты защиты гражданского населения, созданные Организацией Объединенных Наций, другие помещения Организации Объединенных Наций, персонал Организации Объединенных Наций, персонал международных и национальных гуманитарных организаций или гражданских лиц или же участвует в таких нападениях;
- 11. приветствует усилия ИГАД, Африканского союза, Совета мира и безопасности Африканского союза и стран региона по изысканию долгосрочных решений проблем в области мира и безопасности в Южном Судане, рекомендует им продолжать тесное взаимодействие с лидерами Южного Судана на предмет безотлагательного выполнения всех обязательств, принятых в рамках соглашений о прекращении боевых действий и Обновленного соглашения, особо отмечает поддержку национального диалога со стороны ИГАД в сотрудничестве с Организацией Объединенных Наций и Африканским союзом и настоятельно призывает ИГАД назначить Председателя ВОКНО;
- 12. подтверждает крайне важное значение способности МООНЮС использовать все ее базы без каких-либо ограничений для выполнения ее мандата, в частности ее базу в Томпинге, и в этой связи призывает правительство Южного Судана выполнять свои обязательства по гарантированию МООНЮС беспрепятственного доступа к помещениям Организации Объединенных Наций в соответствии с Соглашением о статусе сил;
- 13. ссылается на свою резолюцию 2086 (2013), подтверждает основные принципы поддержания мира, изложенные в заявлении Председателя S/PRST/2015/22, включая согласие сторон, беспристрастность и неприменение силы, кроме случаев, когда это необходимо в целях самообороны или обеспечения выполнения мандата, и признает, что мандат каждой миссии по поддержанию мира определяется потребностями и обстоятельствами конкретной страны и что Совет Безопасности ожидает полного осуществления утверждаемых им мандатов;
- 14. особо отмечает, что первоочередное внимание при принятии решений относительно использования имеющихся сил и средств в рамках Миссии должно уделяться защите гражданских лиц, подчеркивает, что мандат МООНЮС, изложенный в пунктах 8 и 10 выше, предусматривает полномочия на использование всех необходимых средств для выполнения поставленных перед нею задач, в частности для защиты гражданских лиц, и подчеркивает далее, что такие меры, в пределах возможностей и районов развертывания МООНЮС, включают, в частности, охрану пунктов защиты гражданского населения, создание вокруг таких пунктов районов, которые не используются для враждебных целей какими-либо силами, в том числе посредством распространения в соответствующих случаях зон, свободных от оружия, на пункты защиты гражданского населения МООНЮС, устранение угроз этим пунктам, обыска лиц, пытающихся проникнуть в эти пункты, и изъятие оружия у тех, кто находится в

20-03919 13/20

этих пунктах или пытается проникнуть в них, выдворение вооруженных лиц из пунктов защиты гражданского населения и недопущение их проникновения в них;

- 15. признает важность применения мер укрепления доверия, содействия, посредничества и взаимодействия с местным населением и призывает МООНЮС в соответствующих случаях и по мере возможности изучать варианты использования этих методов для укрепления своей способности оказывать поддержку в области защиты, деятельности по сбору информации и ознакомления с ситуацией и для выполнения предусмотренных ее мандатом задач, включая защиту гражданских лиц;
- 16. просит МООНЮС в приоритетном порядке повысить мобильность сил, с тем чтобы они могли лучше выполнять свой мандат в районах возникающих рисков и новых угроз в плане защиты, в том числе в отдаленных местах, и призывает МООНЮС в приоритетном порядке развернуть силы с надлежащими воздушными, наземными и водными средствами в пределах имеющихся финансовых ресурсов;
- 17. обращается с просьбой и призывом к Специальному представителю Генерального секретаря руководить операциями комплексной МООНЮС, координировать всю деятельность системы Организации Объединенных Наций в Республике Южный Судан и использовать свои добрые услуги для того, чтобы возглавить усилия системы Организации Объединенных Наций в Южном Судане по оказанию помощи ВОКНО, Африканскому союзу, ИГАД и другим субъектам, а также сторонам в деле осуществления Обновленного соглашения и содействовать достижению мира и примирения, подчеркивает в этой связи исключительно важную роль МКПСПОПМБ, а также важность поддержки, оказываемой ему МООНЮС в выполнении им своего мандата, и вновь подтверждает в этой связи чрезвычайно важную роль, которую играет Организация Объединенных Наций в координации действий с региональными организациями и другими субъектами в целях продвижения политического диалога между сторонами и содействия обеспечению прекращения боевых действий и мобилизации сторон на участие во всеохватном мирном процессе;
- 18. просит МООНЮС активизировать свою деятельность по предотвращению сексуального и гендерного насилия и реагированию на него, в том числе обеспечивая учет рисков сексуального и гендерного насилия в применяемых Миссией системах сбора данных, анализа угроз и раннего предупреждения, во взаимодействии с жертвами сексуального насилия и женскими организациями, просит также МООНЮС в полной мере учитывать гендерные соображения, рассматривая их как сквозной вопрос в рамках всего своего мандата, подтверждает важную роль негражданских и гражданских советников, координаторов и специалистов по гендерным вопросам во всех компонентах Миссии и важное значение укрепления потенциала для осуществления мандата Миссии с учетом гендерной проблематики;
- 19. просит, чтобы МООНЮС продолжала активизировать и расширять свое присутствие и активное патрулирование в районах повышенного риска возникновения конфликта или в тех случаях, когда возникают риски или угрозы в плане защиты, такие как высокий уровень сексуального и гендерного насилия, в том числе в районах компактного проживания внутренне перемещенных лиц и беженцев, уделяя особое внимание женщинам и детям, в том числе руководствуясь своей стратегией раннего предупреждения, во всех районах и на основных маршрутах перемещения населения, с тем чтобы способствовать созданию безопасных условий для безопасного, осознанного, добровольного и достойного возвращения, переселения, расселения или интеграции в принимающих

общинах внутренне перемещенных лиц и беженцев, и регулярно проводила обзоры географического развертывания своих сил для обеспечения того, чтобы они располагали наилучшими возможностями для выполнения своего мандата;

- 20. признает, что эффективное выполнение мандатов на поддержание мира относится к сфере ответственности всех заинтересованных сторон и зависит от нескольких критических факторов, включая четко сформулированные, реалистичные и осуществимые мандаты; политическую волю, качество руководства и исполнения и подотчетность на всех уровнях; достаточный объем ресурсов; учебную подготовку и оборудование; руководящие принципы в области политики, планирования и оперативной деятельности;
- 21. приветствует предпринятые Генеральным секретарем инициативы по формированию общей культуры эффективности в операциях Организации Объединенных Наций по поддержанию мира, ссылается на свои содержащиеся в резолюциях 2378 (2017) и 2436 (2018) просьбы о том, чтобы Генеральный секретарь обеспечил использование объективных данных о служебной деятельности, касающихся эффективности миротворческих операций, для улучшения деятельности миссий, включая решения по таким вопросам, как развертывание, принятие мер по улучшению положения, репатриация и стимулирование, вновь заявляет о своей поддержке деятельности по разработке всеобъемлющего и комплексного нормативного рамочного подхода к оценке результативности, который предполагал бы установление четких стандартов служебной деятельности для оценки работы всего гражданского и негражданского персонала Организации Объединенных Наций, участвующего в операциях по поддержанию мира и оказывающего поддержку таким операциям, способствовал бы эффективному и полному осуществлению мандатов и включал бы в себя всеобъемлющую и объективную методологию, основанную на ясных и четко определенных контрольных показателях, в целях привлечения к ответственности за неудовлетворительную работу и применения стимулов и мер поощрения за образцовую работу, и призывает Организацию Объединенных Наций применять этот подход к МООНЮС, как описано в резолюции 2436 (2018), в частности путем расследования и принятия незамедлительных мер после выявления существенных недостатков в работе, включая ротацию, репатриацию, замену и увольнение не исполняющего свои обязанности негражданского или гражданского персонала МООНЮС, включая руководство Миссии и ее вспомогательный персонал, в соответствии с резолюцией 2436 (2018), отмечает усилия Генерального секретаря по разработке комплексной системы служебной аттестации и просит Генерального секретаря и страны, предоставляющие воинские и полицейские контингенты, принять меры к увеличению числа женщин в составе МООНЮС, а также для обеспечения всестороннего, эффективного и конструктивного участия женщин во всех аспектах операций;
- 22. просит Генерального секретаря и далее проводить политику абсолютной нетерпимости в отношении серьезных проступков, сексуальной эксплуатации и сексуальных надругательств, а также сексуальных домогательств, в том числе посредством задействования в полном объеме имеющихся полномочий Специального представителя Генерального секретаря на применение мер ответственности к персоналу Миссии и благодаря эффективной системе поддержки Миссии, ссылается на заявление своего Председателя S/PRST/2015/22 и свою резолюцию 2272 (2016), просит Генерального секретаря и далее принимать все необходимые меры по обеспечению неукоснительного соблюдения провозглашенной им политики абсолютной нетерпимости по отношению к сексуальной эксплуатации и сексуальным надругательствам и принять все необходимые меры для обеспечения полного соблюдения всем гражданским и негражданским персоналом МООНЮС, включая руководящий состав и вспомогательный

20-03919 **15/20** 

персонал Миссии, провозглашенной Организацией Объединенных Наций политики абсолютной нетерпимости к сексуальной эксплуатации и сексуальным надругательствам, проводить расследование всех заявлений о сексуальной эксплуатации и сексуальных надругательствах и предоставлять Совету полную информацию об этом в своих докладах Совету о прогрессе, достигнутом Миссией в этой связи, включая информацию о начале, согласованных сроках и результатах обзоров, подчеркивает необходимость предотвращения такой эксплуатации и таких надругательств и повышения качества мер, принимаемых в связи с такими заявлениями в соответствии с резолюцией 2272 (2016), и настоятельно призывает страны, предоставляющие воинские и полицейские контингенты, продолжать принимать надлежащие превентивные меры, включая проверку личных дел всего персонала и проведение инструктажа перед развертыванием и после прибытия в Миссию, обеспечивать всю полноту ответственности в случаях такого поведения их персонала путем, в частности, своевременного проведения надлежащих расследований по фактам сексуальной эксплуатации и сексуальных надругательств странами, предоставляющими воинские и полицейские контингенты, привлекать виновных к ответственности и репатриировать подразделения, когда имеются достоверные доказательства широкомасштабной или систематической сексуальной эксплуатации и надругательств со стороны персонала этих подразделений;

- 23. просит МООНЮС обеспечить, чтобы любая поддержка силам безопасности, не относящимся к Организации Объединенных Наций, оказывалась при строгом соблюдении требований политики должной осмотрительности в области прав человека при оказании Организацией Объединенных Наций поддержки силам безопасности, не относящимся к Организации Объединенных Наций;
- 24. просит МООНЮС оказывать в рамках имеющихся ресурсов содействие Комитету, учрежденному в соответствии с пунктом 16 резолюции 2206 (2015), и Группе экспертов, учрежденной в соответствии с той же резолюцией, в отношении мер, принятых в резолюции 2428 (2018), включая ее положения, касающиеся оружейного эмбарго, и в частности выступает за своевременный обмен информацией между МООНЮС и Группой экспертов, настоятельно призывает все стороны и все государства-члены, а также международные, региональные и субрегиональные организации обеспечивать сотрудничество с Группой экспертов и настоятельно призывает далее все вовлеченные государствачлены обеспечивать безопасность членов Группы экспертов и их беспрепятственный доступ, в том числе к лицам, документам и объектам, в целях выполнения Группой экспертов своего мандата;
- 25. осуждает самым решительным образом нападения на персонал МООНЮС и объекты Организации Объединенных Наций и ИГАД и угрозы в их адрес, в том числе обструкцию, задержания и злоупотребления, совершенные в отношении группы МКПСПОПМБ должностными лицами правительства Южного Судана в декабре 2018 года, особо отмечает, что такие нападения могут представлять собой нарушения Соглашения о статусе сил и/или являться военными преступлениями, требует, чтобы все стороны соблюдали принцип неприкосновенности помещений Организации Объединенных Наций и немедленно отказались и воздерживались от любых насильственных действий в отношении лиц, находящихся на объектах Организации Объединенных Наций, вновь подчеркивает, что правительство Южного Судана обязано соблюдать положения Соглашения о статусе сил и требует далее немедленного и безопасного освобождения задержанного и похищенного персонала Организации Объединенных Наций и персонала, связанного с ней;

- 26. осуждает столкновения, которые произошли в Малакале в феврале 2016 года, и бои в Джубе, произошедшие в июле 2016 года, и настоятельно призывает Организацию Объединенных Наций неизменно учитывать извлеченные уроки в целях осуществления реформ в рамках МООНЮС, с тем чтобы она могла лучше выполнять свой мандат, в частности задачи по защите гражданского населения, и совершенствования порядка подчиненности в МООНЮС, повышения эффективности операций МООНЮС, усиления охраны и безопасности персонала, а также повышения способности МООНЮС справляться со сложными ситуациями;
- 27. осуждает самым решительным образом нападения на грузы гуманитарной помощи, включая продукты питания и медикаменты, и гуманитарные объекты, включая больницы и медицинские объекты и склады, и их разграбление и требует, чтобы все стороны обеспечивали, согласно соответствующим нормам международного права и применяемым Организацией Объединенных Наций руководящим принципам чрезвычайной гуманитарной помощи, в частности принципам гуманности, непредвзятости, нейтральности и независимости, безотлагательный безопасный и беспрепятственный доступ для персонала, занимающегося оказанием чрезвычайной помощи, и задействованных в ней оборудования и материалов ко всем нуждающимся в ней лицам на всей территории Южного Судана, включая внутренне перемещенных лиц и беженцев, и своевременную доставку им гуманитарной помощи, а также использование больниц, школ и других гражданских объектов для целей, в связи с которыми они могут подвергнуться нападению, подчеркивает обязанность с уважением относиться ко всему медицинскому персоналу и гуманитарному персоналу, выполняющему исключительно медицинские функции, его транспортным средствам и оборудованию, а также больницам и другим медицинским объектам и защищать их и подчеркивает также, что любое возвращение внутренне перемещенных лиц и беженцев или иное долгосрочное урегулирование этой проблемы должно происходить на добровольной и осознанной основе в условиях уважения достоинства и безопасности, и отмечает, что право на свободу передвижения гражданских лиц и их право искать убежища должны соблюдаться;
- 28. *требует*, чтобы все стороны немедленно положили конец насилию, нарушениям и ущемлению прав человека в любой форме и нарушениям международного гуманитарного права, включая изнасилования и другие формы сексуального и гендерного насилия, и обеспечили привлечение виновных к ответственности с целью разорвать порочный круг безнаказанности;
- 29. осуждает все нарушения применимых норм международного права, совершаемые всеми сторонами конфликта, в частности в отношении детей, настоятельно призывает все стороны конфликта обеспечить осуществление мер, предусмотренных в «Выводах по вопросу о детях и вооруженном конфликте в Южном Судане», принятых Рабочей группой Совета Безопасности по вопросу о детях и вооруженных конфликтах 17 декабря 2018 года, в том числе незамедлительное освобождение всех завербованных ими детей и осуществление мер по пресечению и предотвращению убийств детей и нанесения им увечий, приветствует освобождение детей некоторыми группами, настоятельно призывает правительство Южного Судана разработать и осуществить всеобъемлющий план действий по расследованию всех нарушений и злоупотреблений в отношении детей, а также настоятельно призывает НОАС (О) осуществить свой план действий по прекращению и предотвращению вербовки и использования детей, убийств детей и нанесения им увечий, подчеркивает важное значение оказания правительством Южного Судана своевременной и надлежащей помощи в деле реинтеграции и реабилитации детей, затронутых вооруженным конфликтом, и свести к минимуму риск повторной вербовки, при обеспечении

20-03919 **17/20** 

учета особых потребностей девочек и детей-инвалидов, включая доступ к медицинскому обслуживанию, психосоциальной поддержке и учебно-просветительским программам, и *призывает* международное сообщество содействовать этим усилиям;

- 30. просит МООНЮС продолжать диалог со сторонами конфликта в отношении разработки и осуществления планов действий в соответствии с резолюцией 1612 (2005) и последующими резолюциями по вопросу о детях и вооруженных конфликтах и поддерживать усилия, направленные на освобождение детей, связанных с вооруженными группами и силами во всех районах страны;
- 31. приветствует приверженность отражению интересов женщин в Обновленном соглашении, включая обеспечение минимальной представленности женщин на уровне 35 процентов, и призывает все стороны делать больше для выполнения этих минимальных обязательств и обеспечения полноценного, эффективного и конструктивного участия женщин во всех сферах и на всех уровнях политического руководства, в мирном процессе и в переходном правительстве и просит МООНЮС оказывать помощь в этих усилиях;
- 32. настоятельно призывает Народные силы обороны Южного Судана и НОАС (О), а также другие вооруженные группы предотвращать дальнейшие случаи сексуального насилия, настоятельно призывает правительство Южного Судана и НОАС (О) выполнять совместные и односторонние обязательства и планы действий, которые они приняли в целях предотвращения сексуального насилия в условиях конфликта, с особым акцентом на предотвращении, привлечении к ответственности и расширении помощи жертвам, призывает правительство Южного Судана и НОАС (О) применять подход, ориентированный на потерпевших, при предотвращении сексуального насилия в конфликтных и постконфликтных ситуациях и реагировании на него и создать внутренние дисциплинарные механизмы, включая механизм конфиденциальных сообщений, для представления сообщений и обеспечения их распространения в силах и среди гражданских лиц, настоятельно призывает руководство Народных сил обороны Южного Судана издавать конкретные приказы командования относительно предотвращения сексуального насилия в условиях конфликта, требует, чтобы правительство Южного Судана приняло конкретные меры по привлечению к ответственности лиц, находящихся в его рядах, за преступления, связанные с сексуальным насилием, в том числе путем соответственно проведения оперативного расследования, привлечения к ответственности и наказания виновных, а также репатриации потерпевших в соответствии с резолюцией 2467 (2019) Совета Безопасности, и просит МООНЮС оказывать сторонам содействие в осуществлении этой деятельности согласно пункту 17;
- 33. настоятельно призывает участников Обновленного соглашения демилитаризовать районы проживания гражданского населения, как это требуется в главе 2 Обновленного соглашения, что приведет к сокращению масштабов распространения и неправомерного применения стрелкового оружия и других вооружений;
- 34. подчеркивает, что установление истины и примирение крайне важны для достижения мира в Южном Судане, и в этой связи особо отмечает, что Комиссия по установлению истины, примирению и залечиванию ран, предусмотренная в Обновленном соглашении, является важнейшим элементом процесса миростроительства в Южном Судане и призвана направлять усилия по достижению национального единства, поощрению мира, национального примирения и залечивания ран;

- 35. призывает правительство Южного Судана, принимая к сведению пункт 3.2.2 главы V Обновленного соглашения, привлечь к ответственности всех лиц, виновных в нарушении и ущемлении прав человека и нарушении норм международного гуманитарного права, и обеспечить всем жертвам сексуального насилия равную защиту в соответствии с законом и равный доступ к правосудию, а также обеспечить равное уважение прав женщин и девочек в рамках этих процессов и отмечает, что осуществление мер в области правосудия переходного периода, в том числе предусмотренных в Обновленном соглашении, является важнейшим условием залечивания ран и примирения и, обращая особое внимание на важность верховенства права для продвижения вперед мирного процесса, настоятельно призывает правительство Южного Судана уделять первоочередное внимание восстановлению и реформе сектора правосудия и верховенства права, приветствует предпринятые правительством Южного Судана шаги по развертыванию деятельности выездных судов при содействии МООНЮС, настоятельно призывает далее правительство Южного Судана предпринять дальнейшие шаги в этом направлении и рекомендует МООНЮС поддерживать эти усилия, в том числе путем оказания технической помощи и наращивания потенциала;
- 36. отмечает меры, принимаемые Африканским союзом к созданию смешанного суда для Южного Судана, предусмотренного в главе V Обновленного соглашения, а также работу, проделанную к настоящему времени Организацией Объединенных Наций, приветствует официальную просьбу Африканского союза к Организации Объединенных Наций оказать техническую помощь в создании смешанного суда для Южного Судана и просит Генерального секретаря и далее предоставлять техническую помощь Комиссии Африканского союза и правительству Южного Судана в создании смешанного суда для Южного Судана и реализации других аспектов главы V Обновленного соглашения, в том числе в отношении учреждения Комиссии по установлению истины, примирению и залечиванию ран и Органа по выплате компенсаций и репараций;
- 37. принимает к сведению коммюнике Совета мира и безопасности Африканского союза от 8 февраля 2018 года и в этой связи призывает правительство Южного Судана без дальнейших задержек подписать меморандум о взаимопонимании с Африканским союзом в целях создания смешанного суда для Южного Судана и призывает далее международное сообщество оказать поддержку в создании смешанного суда для Южного Судана;
- 38. *призывает далее* правительство Южного Судана принять оперативные и транспарентные меры к завершению проводимого им в соответствии с его международными обязательствами расследования заявлений о нарушении и ущемлении прав человека и *рекомендует* ему обнародовать отчеты о таких расследованиях;

## Доклады

39. просит Генерального секретаря в соответствии с передовой практикой представить Совету Безопасности не позднее 15 декабря 2020 года независимый стратегический обзор МООНЮС, содержащий оценку вызовов миру и безопасности в Южном Судане и детальные рекомендации относительно возможной реконфигурации мандата МООНЮС и ее гражданского, полицейского и военного компонентов с учетом развития мирного процесса на основе широких консультаций, включая, в частности, соответствующие переходные государственные органы, гуманитарные организации, структуры, занимающиеся вопросами развития, и организации гражданского общества;

20-03919 19/20

- 40. *просит* Генерального секретаря продолжать на ежемесячной основе сообщать о нарушениях Соглашения о статусе сил или препятствиях, чинимых в отношении МООНЮС;
- 41. просит Генерального секретаря информировать Совет Безопасности об осуществлении мандата МООНЮС и о препятствиях, с которыми сталкивается МООНЮС в процессе его осуществления, во всеобъемлющем письменном докладе, который должен быть представлен не позднее чем через 90 дней с даты принятия настоящей резолюции и впоследствии должен представляться каждые 90 дней, и подчеркивает, что в этом докладе должно уделяться внимание нижеперечисленным вопросам и должны отражаться мнения всех соответствующих субъектов:
  - конкретные и подробные отчеты о том, как МООНЮС работает над выполнением своих обязанностей по защите гражданского населения, включая, в частности, оперативное реагирование, служебные показатели и новые районы патрулирования, упреждающее развертывание и работу с местным населением;
  - учет гендерных аспектов в качестве сквозного вопроса в рамках всего манлата:
  - меры, принятые в целях сдерживания и предотвращения сексуального и гендерного насилия;
  - участие женщин в мирных процессах и анализ политической работы Миссии по этому вопросу;
  - меры, принятые для усиления безопасности и защиты персонала Организации Объединенных Наций;
  - анализ результатов деятельности и ротации воинского и полицейского контингентов, включая прогресс в осуществлении операций Миссии и меры по привлечению к ответственности за неудовлетворительную работу, включая любую информацию о национальных оговорках, которые негативно сказываются на выполнении мандата;
  - укрепление системы отчетности по вопросам прав человека;
  - информация о ходе осуществления ПДОПЧ;
- 42. просит Генерального секретаря информировать в своих регулярных докладах, подлежащих представлению каждые 90 дней, о технической помощи, оказанной в соответствии с пунктом 36 выше, предлагает Африканскому союзу делиться с Генеральным секретарем информацией о прогрессе в создании смешанного суда для Южного Судана, с тем чтобы он использовал ее при подготовке своего доклада, и сообщает о намерении Совета Безопасности после получения докладов Генерального секретаря провести оценку проделанной работы по созданию смешанного суда в соответствии с международными нормами;
  - 43. постановляет продолжать заниматься этим вопросом.